

## В

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свою резолюцию 43/220 от 21 декабря 1988 года и все предыдущие соответствующие резолюции,

*учитывая* возросшую роль Организации в деятельности по поддержанию мира и других соответствующих видах деятельности,

*принимая во внимание* доклад Комитета по переговорам о чрезвычайном финансовом положении Организации Объединенных Наций<sup>79</sup> и мнения, выраженные государствами-членами по этому вопросу в Пятом комитете на тридцать второй сессии Генеральной Ассамблеи<sup>80</sup>,

*рассмотрев* доклад Генерального секретаря об анализе финансового положения Организации Объединенных Наций<sup>81</sup> и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам<sup>78</sup>,

*с беспокойством отмечая*, что краткосрочный дефицит Организации, хотя и незначительно сокращенный в течение года, к 31 декабря 1989 года достигнет, как предполагается, приблизительно 315 млн. долл. США,

*будучи обеспокоена* неустойчивым финансовым положением всех операций по поддержанию мира и отмечая, что государства-члены, в том числе развивающиеся страны, которые предоставляют или предоставляли ранее воинские контингенты для операций по поддержанию мира, продолжают нести основное бремя дефицита,

*с беспокойством отмечая* продолжительные задержки, неполную выплату и невыплату начисленных взносов на цели операций по поддержанию мира в прошлом и в настоящее время,

*вновь подтверждая* предыдущие призывы к государствам-членам, без ущерба для их принципиальных позиций, делать добровольные взносы на Специальный счет, упомянутый в приложении VI доклада Генерального секретаря об анализе финансового положения Организации Объединенных Наций,

*отмечая* предложение Генерального секретаря, содержащееся в пункте 29 его доклада об анализе финансового положения Организации Объединенных Наций, увеличить объем Фонда оборотных средств,

*учитывая* мнения, выраженные государствами-членами в Пятом комитете в ходе сорок четвертой сессии,

<sup>79</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать первая сессия, Дополнение № 37 (A/31/37).*

<sup>80</sup> *Там же, тридцать вторая сессия, Пятый комитет, 32, 33, 35, 37, 39 и 60-е заседания; и там же, Пятый комитет, Сессионный выпуск, исправление.*

<sup>81</sup> A/C.5/44/27.

1. *вновь подтверждает* свое обязательство добиваться всеобъемлющего и общеприемлемого решения финансовых проблем Организации Объединенных Наций на основе принципа коллективной финансовой ответственности государств-членов и строгого соблюдения Устава Организации Объединенных Наций;

2. *настоятельно призывает* все государства-члены выполнять свои финансовые обязательства по Уставу: своевременно и в полном объеме выплатить все начисленные взносы и авансы в Фонд оборотных средств;

3. *просит* Генерального секретаря в дополнение к его официальным уведомлениям постоянным представителям государств-членов обращаться с просьбами, по мере необходимости, к правительствам государств-членов в целях ускорения уплаты невыплаченных начисленных взносов в полном объеме на все операции по поддержанию мира, а также мобилизации дополнительных добровольных взносов на операции по поддержанию мира;

4. *выражает свою признательность* всем государствам-членам, уплачивающим свои начисленные взносы в полном объеме в течение тридцати дней по получении уведомления Генерального секретаря в соответствии с положением 5.4 Финансовых положений Организации Объединенных Наций;

5. *предлагает* Комитету по переговорам о чрезвычайном финансовом положении Организации Объединенных Наций держать финансовое положение Организации в поле зрения и представлять, по мере необходимости, доклады Генеральной Ассамблее;

6. *соглашается* с рекомендацией Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, содержащейся в пункте 12 его доклада<sup>78</sup>;

7. *просит* Генерального секретаря представить доклад о чрезвычайном финансовом положении Организации Объединенных Наций Генеральной Ассамблее на ее сорок пятой сессии к 10 октября 1990 года, включив в него всеобъемлющий анализ финансового положения Организации Объединенных Наций и информацию о результатах его усилий по осуществлению пункта 3 настоящей резолюции.

*84-е пленарное заседание,  
21 декабря 1989 года*

## 44/196. План конференций

## А

## ДОКЛАД КОМИТЕТА ПО КОНФЕРЕНЦИЯМ

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на все свои соответствующие резолюции,

рассмотрев доклад Комитета по конференциям<sup>82</sup>,

1. *утверждает* проект расписания конференций и совещаний Организации Объединенных Наций на двухгодичный период 1990—1991 годов, представленный Комитетом по конференциям<sup>83</sup>;

2. *уполномочивает* Комитет по конференциям вносить в расписание конференций и совещаний на двухгодичный период 1990—1991 годов любые изменения, которые могут оказаться необходимыми в связи с мерами и решениями, принятыми Генеральной Ассамблеей на ее сорок четвертой сессии;

3. *с удовлетворением отмечает* усилия ряда органов Организации Объединенных Наций в целях более рационального использования ресурсов конференционного обслуживания;

4. *предлагает* Комитету по конференциям провести обзор методологии определения коэффициента использования ресурсов конференционного обслуживания, с тем чтобы, по возможности, дать более точную оценку общего использования конференционных ресурсов с целью создать возможности для оптимального использования конференционного обслуживания органами Организации Объединенных Наций и, по мере необходимости, содействовать постоянной рационализации их потребностей в проведении заседаний;

5. *настоятельно призывает* все органы Организации Объединенных Наций активизировать свои усилия в целях более рационального использования ими ресурсов конференционного обслуживания с учетом необходимости сокращения расходов без негативных последствий для их эффективности;

6. *просит* Председателя Комитета по конференциям и Генерального секретаря поддерживать контакты с органами Организации Объединенных Наций, которые не обеспечили надлежащего использования представленных им ресурсов конференционного обслуживания, с тем чтобы помочь этим органам более рационально использовать эти услуги;

7. *рекомендует* председателям этих органов довести сообщения относительно использования ресурсов конференционного обслуживания до сведения соответствующих органов;

8. *предлагает* Комитету по конференциям и впредь держать этот вопрос под контролем на основе последующих докладов Генерального секретаря;

9. *приветствует* намерение Комитета по конференциям провести дополнительное рассмотрение проекта главы среднесрочного плана на период 1992—1997 годов, касающейся конференционного и библиотечно-

<sup>82</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок четвертая сессия, Дополнение № 32 и исправление (A/44/32 и Согг.1 3).*

<sup>83</sup> *Там же, приложение III.*

го обслуживания, принимая во внимание, что целью этой стратегии, в частности, должно быть оптимальное и наиболее эффективное с точки зрения затрат использование конференционного обслуживания, ресурсов и помещений во всем мире согласно соответствующим резолюциям Генеральной Ассамблеи, а также правилам и принципам, регулирующим планирование конференций;

10. *принимает к сведению* намерение Комитета по конференциям сыграть определенную роль в проведении обзора деятельности Департамента по обслуживанию конференций, предусмотренного Генеральным секретарем<sup>84</sup>, с тем пониманием, что эта роль, характер которой будет определен Комитетом на его сессии в 1990 году, будет полностью соответствовать его мандату и резолюции 43/222 В от 21 декабря 1988 года, принятой Генеральной Ассамблеей;

11. *предлагает* Комитету по конференциям принять более всеобъемлющую программу работы с учетом его обязанностей, определенных Генеральной Ассамблеей.

*84-е пленарное заседание,  
21 декабря 1989 года*

**В**

#### КОНТРОЛЬ И ОГРАНИЧЕНИЕ ОБЪЕМА ДОКУМЕНТАЦИИ

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои резолюции 2292 (XXII) от 8 декабря 1967 года, 2538 (XXIV) от 11 декабря 1969 года, 3415 (XXX) от 8 декабря 1975 года, 34/50 от 23 ноября 1979 года, 35/10 В от 3 ноября 1980 года, 36/117 от 10 декабря 1981 года, 37/14 С от 16 ноября 1982 года, 38/32 Е от 25 ноября 1983 года, 40/243, раздел III, от 18 декабря 1985 года, 41/177 D от 5 декабря 1986 года, 42/207 от 11 декабря 1987 года и 43/222 С от 21 декабря 1988 года,

1. *постановляет* продлить еще на один год экспериментальный период, установленный в резолюции 37/14 С, в течение которого ни один из вспомогательных органов Ассамблеи не будет иметь права на обеспечение краткими отчетами, за исключением следующих:

- a) Специального комитета по Индийскому океану;
- b) Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа;
- c) Комиссии международного права;
- d) Юридического подкомитета Комитета по использованию космического пространства в мирных целях;

<sup>84</sup> См. A/44/222 и Согг.1, пункт 104.

- e) Специального комитета против апартеида;
- f) Комиссии Организации Объединенных Наций по праву международной торговли;
- g) Совета Организации Объединенных Наций по Намибии;

2. *принимает к сведению* решение Совета попечителей Учебного и научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций не обращаться с просьбами об обеспечении краткими отчетами;

3. *принимает также к сведению* решение Комитета по конференциям более подробно рассмотреть вопрос о контроле и ограничении объема документации на его основной сессии 1990 года;

4. *просит* Генерального секретаря проанализировать потребности Организации в типографских работах и рекомендовать Генеральной Ассамблее на ее сорок пятой сессии через Комитет по конференциям и Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам предложения по максимальному повышению эффективности затрат на типографские работы по контрактам и внутренние типографские работы.

*84-е пленарное заседание,  
21 декабря 1989 года*

### С

#### ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ РЕЗОЛЮЦИИ 42/207 С ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ

*Генеральная Ассамблея,*

*вновь подтверждая* свою резолюцию 42/207 С от 11 декабря 1987 года,

*принимая к сведению* доклад Генерального секретаря об осуществлении резолюции 42/207 С<sup>85</sup>,

1. *просит* Генерального секретаря продолжать осуществление резолюции 42/207 С;
2. *постановляет* держать этот вопрос в поле зрения.

*84-е пленарное заседание,  
21-е декабря 1989 года*

#### 44/197. Шкала взносов для распределения расходов Организации Объединенных Наций

### А

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на все свои предыдущие резолюции о шкале взносов, в частности резолюции 39/247 В от 12 ап-

<sup>85</sup> А/44/502.

реля 1985 года, 42/208 от 11 декабря 1987 года и 43/223 В от 21 декабря 1988 года,

*рассмотрев* доклад Комитета по взносам<sup>86</sup> и отмечая усилия Комитета, в особенности в контексте трудностей, с которыми он сталкивается при выполнении своих задач,

*учитывая* мнения, выраженные в Пятом комитете в ходе сорок четвертой сессии<sup>87</sup>,

1. *вновь подтверждает*, что:

- a) платежеспособность является основополагающим критерием для определения шкалы взносов;
- b) шкала взносов должна определяться на основе достоверных, поддающихся проверке и сопоставимых данных;
- c) необходимо в максимальной степени упростить методологию для определения шкалы взносов, с тем чтобы сделать ее более транспарентной и стабильной во времени;

2. *принимает к сведению* возможные области корректировки существующей методологии, перечисленные в докладе Комитета по взносам<sup>86</sup>;

3. *предлагает* Комитету по взносам:

- a) продолжать работу по рассмотрению следующих элементов существующей методологии:
  - i) базисного статистического периода;
  - ii) фактора корректировки с учетом задолженности;
  - iii) предела дохода на душу населения;
  - iv) системы предотвращения чрезмерных колебаний индивидуальных ставок взносов между предшествующей и последующей шкалами;
- b) в качестве средства дальнейшего совершенствования нынешней методологии:
  - i) всесторонне изучить использование других факторов, включая положение стран с экономическими условиями, охарактеризованными в пункте 3 резолюции 43/223 В;
  - ii) продолжать работу над методологией скорректированного по ценам валютного курса;

<sup>86</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок четвертая сессия, Дополнение № 11, и добавление и исправление (А/44/11 и Add.1 и Add.1/Corr.1).*

<sup>87</sup> *Там же, сорок четвертая сессия, Пятый комитет, 13, 17, 18, 20–23, 25 и 59-е заседания, и исправление.*